

**Toegangnummer 15448, Tafel van de Heilige Geest Helmond, inventaris nummer 4547,1675-1676.
bijlagen bij de rekeningen.**

Bewerking door Theo Meulendijks

T.H.G. 4547, 1675-1676: Alsoo seeckere arm vrouwe met name Beatrix Wijnan geboortigh van Helmont, woonachtig binne de vrijheijt Oirschot aldaer getrouwt geweest zijnde register heeft laten presenteren, om alimentatie, wooninge en assertentie in haren hoogen auderdom haren cost niet connende gewinnen noch gebidden inde tachtentich jaren audt nu over de ses jaren lanck in haer bedde gelegen hebbende handen noch voeten connen gebruijcken als oft geheel beroerdt waren die alle hare middeltijens verteert en geconsumeert heeft ende dat de goede genegen harten totten miserabele noch al hantreijckinge en mede gedeijlt hebben, de wijlen dus niet langer en kan subsisteren met haer dochter die haer moet helpen, keeren leggen reijnigen en dienen die oijck niet heeft televen, alsoo een leedich metsche tot haren dienst noodich van doen is hebbende oorsske waer omme haren groote armoede ende ellendich leven heeft aenom eenich solagiement en bijstant te mogen genieten gemerckt dat die voors. ellendighe oude arme vrouw nu all inde tachtentich jaren oudt eijnde geboortig ende af comstig vande stadt Helmondt en niet van Oirschot soo is het vrindelijck en seer gediers.. het nu ed. eerw. goedertirende sijndie voors. armeante met eenig.